

## 雄琴溫泉



出發及完成入住日期：1/10/2018 - 31/3/2019

GV2  
"Q" class, 2-7N



出票日期、旺季及轉乘其他航班附加費，請參閱網頁內相關國泰航空自悠行機票附加費表

套票包括：來回大阪國泰航空經濟客位機票乙張 + 2晚大阪酒店住宿 + 1/2晚雄琴溫泉酒店住宿連早晚餐

New Booking from 1/11

日本的第一大湖琵琶湖畔，離京都最近的溫泉鄉「雄琴溫泉」。

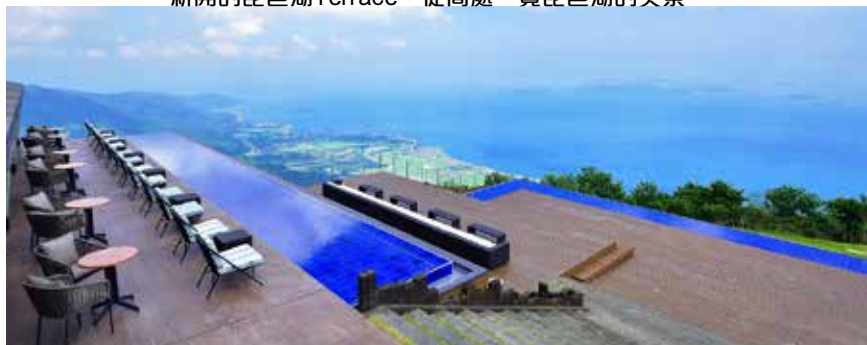
# 白鬚神社



位於日本滋賀縣擁有日本最大的湖泊「琵琶湖」。在琵琶湖的溪邊，有鄰近世界文化遺產比叡山而聞名的雄琴溫泉，雄琴溫泉的最大魅力就是能夠一邊泡著溫泉放鬆身心，一邊享受著眼前琵琶湖的美麗景緻。滋賀縣鄰近京都，只需20分鐘左右的JR車程就可到達。已經到訪過有馬，白濱溫泉的你。不妨到訪「雄琴溫泉」體驗一下。

## 琵琶湖面積非常大，圍繞湖畔的觀光景點亦十分多

新開的琵琶湖Terrace”從高處一覽琵琶湖的美景



## 近江牛

三大和牛之一“近江牛是日本食肉文化的原點，與其他和牛相比，擁有遠遠超乎他們的歷史。



比叡山延曆寺建於比叡山上，1994年被列為世界文化遺產，2015年更入選為日本遺產。延曆寺是日本佛教的發源地曾經很多日本有名的高僧，都來過延曆寺修行。比叡山紅葉景色醉人沿途風景吸引遊人慕名而來。



琵琶湖遊覽船為日本最大湖泊，來到滋賀又怎能不欣賞美麗的湖景，乘坐遊覽船你可以360度欣賞湖色美景。



近江八幡，是過往商業繁榮的水鄉都市。曾經商船密集往來的八幡堀，兩側的白壁土藏、石疊小徑，充滿濃濃江戶時代風情，春天時滿布櫻花。



草津市保留江戶時代宿場(休息站)的歷史古舊建築物。滋賀縣引以為傲的地方酒「太田酒造」亦位於草津市。



數到最近關西至紅OUTLET非滋賀龍王三井OUTLET莫屬。去過既都話貨源多兼可以食到近江牛!

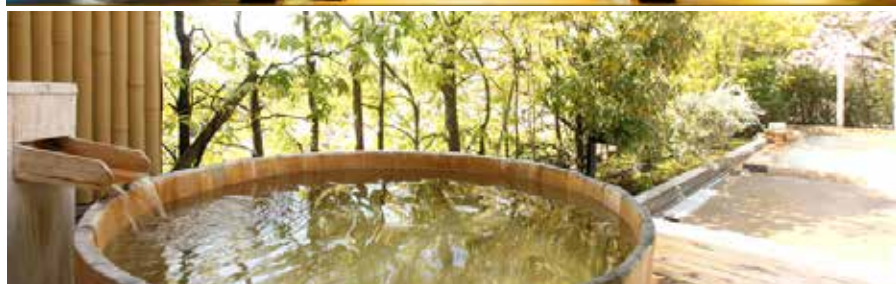
TOUR CODE: KIXCXT REF: OSA421(A) QN/300CT18/200/50P



出發及完成入住日期: 1/10/2018 - 31/3/2019

🔔 出票日期、旺季及轉乘其他航班附加費，請參閱網頁內相關國泰航空自悠行機票附加費表  
套票包括：來回大阪國泰航空經濟客位機票乙張 + 2晚大阪酒店住宿 + 1/2晚雄琴溫泉酒店住宿連早晚餐

New Booking from 1/11



### Yuzanso 里湯昔話雄山莊

<http://www.yuzanso.co.jp/>

JR雄琴溫泉站乘酒店接送車前往(需自行與酒店聯絡)



雄山莊在琵琶湖湖畔的高地，前面是日本最大的湖「琵琶湖」，背後是比叡山。可同時欣賞湖景及山上植物的綠油美景。館內除了一般客室外亦設了「山野草」及「星之雫」2種的露天風呂付客室。晚餐方面會按照季節推出不同料理。部份更有用上近江牛的料理。

<b>包早晚餐</b>		*預約時請通知，每組客人選擇需一致	
早: 和定食			
晚:			
<b>基本方案</b>		<b>味覺方案</b> (只適用於入住里山和/和洋室之客人)	
杜之Shizuku/星之Shizuku房間: <季節之會席>		<特選近江牛會席>	
山野草/星之Shizuku露天風呂付和室房間: <近江牛蒸籠會席>			
里山和/和洋: <里山散作 Gorument>			

2 PAX DBL @大阪      2 PAX TWIN @大阪      3 PAX      4 PAX\*

2晚大阪+1晚雄山莊 (杜之Shizuku和室)      4999      5299      4999      5099

2晚大阪+2晚雄山莊 (杜之Shizuku和室)      6099      6399      6099      6099

\*4PAX: 大阪將安排入住2間TWIN

- 🔔 溫泉旅館入住附加費(每人每晚):
- 7-12/10, 14-19/10, 21-26/10, 28/10-2/11, 4-9/11, 9-14/12, 10-15/3, 17-22/3: \$100
  - 11-16/11, 18-22/11, 25-30/11, 2-7/12, 22-23/12, 5/1, 12-13/1, 19/1, 26/1, 2/2, 9-10/2, 16/2, 23/2, 2/3, 9/3, 16/3, 24-29/3, 31/3: \$320
  - 6/10, 13/10, 20/10, 27/10, 3/11, 15/12: \$400
  - 10/11, 17/11, 23-24/11, 1/12, 8/12, 28/12, 23/3, 30/3: \$580
  - 29/12-2/1: (2PAX) \$1310/ (3/4PAX) \$1120

- 🔔 房間提升入住附加費(每人每晚):
- 提升至星之Shizuku和室: \$90
  - 提升至山野草露天風呂付和室: \$340
  - 提升至星之Shizuku露天風呂付和室: \$430
  - 提升至里山露天風呂付和室: \$590
  - 提升至里山露天風呂付和洋室: \$670

- 🔔 晚餐內容提升:
- 由基本方案提升至味覺方案(每人每晚)(只適用於入住里山和室/里山和洋室)之客人: \$170

▲ 大阪入住附加費請參閱P.6



TOUR CODE: KIXCXT

REF: OSA421(B)

QN/300CT18/200/50P

出發及完成入住日期: 1/10/2018 - 31/3/2019

🔔 出票日期、旺季及轉乘其他航班附加費，請參閱網頁內相關國泰航空自悠行機票附加費表  
套票包括：來回大阪國泰航空經濟客位機票乙張 + 2晚大阪酒店住宿 + 1/2晚雄琴溫泉酒店住宿連早晚餐

New Booking from 1/11

### Biwako Grand Hotel Kyo Ohmi 琵琶湖格蘭酒店京近江

<http://www.biwakogh.co.jp/>

📍 JR雄琴溫泉站乘酒店接送車前往(需自行與酒店聯絡)

雄琴溫泉規模最大的旅館之一。位於琵琶湖畔旁，旅館共分了西館，東館以京近江3個館。其中最高級的京近江露天風呂付客室更是可以眺望琵琶湖。

包早晚餐 *預約時請通知，每組客人選擇需一致	
<西館/東館住客> 早: 自助餐	<京近江住客> 和定食
晚: 基本方案: <和會席>	京近江會席 (付近江牛石燒)
味覺方案: (Closed out: 31/12-2/1) <近江牛SHABU SHABU付會席>	*31/12-2/1料理內容將會有變

▲ 大阪入住附加費請參閱P.6



2 PAX DBL @大阪    2 PAX TWN @大阪    3 PAX    4 PAX

2晚大阪+1晚琵琶湖格蘭

(西館和室)  
\*房間內不設浴室

5099    5499    5099    5199

2晚大阪+2晚琵琶湖格蘭

(西館和室)  
\*房間內不設浴室

6399    6699    6199    6299

\*4PAX: 大阪將安排入住2間TWIN

🔔 溫泉旅館入住附加費(每人每晚):

- 4-5/10, 8-11/10, 14-19/10, 21-26/10, 28-31/10, 2-7/12, 9-14/12, 16-21/12, 24-27/12: \$120
- 1-2/11, 4-9/11, 11-16/11, 18-23/11, 25-30/11, 3/1, 5/1, 12-13/1, 19/1, 26/1, 2/2, 9-10/2, 16/2, 23/2, 2/3, 9/3, 16/3, 23/3, 30/3: \$300
- 6-7/10, 12-13/10, 20/10, 27/10, 1/12, 8/12, 15/12, 22-23/12: \$480
- 3/11, 10/11, 17/11, 24/11, 28-30/12: (2/3PAX) \$740/ (4PAX) \$640
- 31/12-2/1: (2/3PAX) \$940/ (4PAX) \$830

↓ 以下日期入住溫泉旅館每人每晚可減:

1-3/10, 7-9/1, 29-31/1, 3-7/2, 25-28/2, 4-6/3: (2PAX) \$340/ (3PAX) \$180/ (4PAX) \$100

🔔 房間提升入住附加費(每人每晚):  
提升入住東館和室(房間內設有洗手間及浴室): \$170

🔔 晚餐內容提升:  
由基本方案提升至味覺方案(每人每晚): \$250



2 PAX SSB @大阪    2 PAX TWN @大阪    3 PAX    4 PAX

2晚大阪+1晚琵琶湖格蘭

(京近江露天風呂付和室)

5999    6299    5999    5999

2晚大阪+2晚琵琶湖格蘭

(京近江露天風呂付和室)

8199    8499    7999    7899

🔔 溫泉旅館入住附加費(每人每晚):

- 1-2/11, 4-9/11, 11-16/11, 18-23/11, 25-30/11: \$340
- 6-7/10, 13/10, 20/10, 27/10, 1/2, 8/12, 15/12, 22/12, 3/1, 5/1, 12-13/1, 19/1, 26/1, 2/2, 9/2, 16/2, 23/2, 2/3, 9/3, 16/3, 23/3, 30/3: \$400
- 3/11, 10/11, 17/11, 24/11, 28-30/12: \$730
- 31/12-2/1: (2/3PAX) \$2030/ (4PAX) \$1490

↓ 以下日期入住溫泉旅館每人每晚可減:

1-3/10, 7-9/1, 29-31/1, 3-7/2, 25-26/2, 4-6/3: (2PAX) \$500/ (3PAX) \$340/ (4PAX) \$170



TOUR CODE : KIXCXT  
REF : OSA421(C)  
QN/300CT18/200/50P





出發及完成入住日期：1/10/2018 - 31/3/2019

出票日期、旺季及轉乘其他航班附加費，請參閱網頁內相關國泰航空自悠行機票附加費表  
套票包括：來回大阪國泰航空經濟客位機票乙張 + 2晚大阪酒店住宿 + 1/2晚雄琴溫泉酒店住宿連早晚餐

New Booking from 1/11



### Yumotokan湯元館

<http://www.yumotokan.co.jp/>

JR雄琴溫泉站乘車約5分鐘



擁有7種不同溫泉魅力的湯元館。位於最高層的露天風呂“月心之湯”充滿開放感的風呂欣賞不同面貌的琵琶湖。不論是日落美景或是月光下的景色都使人心身得以放鬆。



包早晚餐

\*預約時請通知，每組客人選擇需一致

早：和定食

晚：

基本方案

<京風會席料理>

味覺方案

<近江牛會席>

特選方案

<特選近江牛會席>

2 PAX  
DBL @大阪

2 PAX  
TWN @大阪

3 PAX

4 PAX\*

2晚大阪+1晚湯元館

(和/和洋室)  
\*不可指定

5499

5799

5399

5499

2晚大阪+2晚湯元館

(和/和洋室)  
\*不可指定

6999

7399

6799

6899

\*4PAX: 大阪將安排入住2間TWIN

溫泉旅館入住附加費(每人每晚):

- 21/12, 11/1, 18/1, 25/1, 15/2, 22/2, 1/3, 8/3, 15/3: \$60
- 1-5/10, 8-12/10, 14-19/10, 21-26/10, 28/10-2/11, 2-7/12, 9/12, 14/12, 16/12, 4/1, 1/2, 3-8/2, 21-22/3, 24-29/3, 31/3: \$120
- 4-9/11, 11-16/11, 18-22/11, 25-30/11: \$220
- 22/12, 12-13/1, 19/1, 26/1, 16/2, 23/2, 2/3, 9/3, 16/3: \$390
- 6-7/10, 13/10, 20/10, 27/10, 15/12, 5/1, 2/2, 9-10/2, 23/3, 30/3: \$510
- 3/11, 10/11, 17/11, 23-24/11, 1/12, 8/12, 23-27/12: \$730

Closed Out: 28/12-3/1

以下日期入住溫泉旅館每人每晚可減:

8-9/1, 14-17/1, 11/2, 25-28/2, 4-7/3: \$90

房間提升入住附加費(每人每晚):  
提升至月心亭和室: \$170

晚餐內容提升:  
由基本方案提升至味覺方案(每人每晚): \$260  
由基本方案提升至特選方案(每人每晚): \$350  
季節限定加購“蟹料理一品料理”(每人每晚)(只限12月至3月): \$130

大阪入住附加費請參閱P.6



TOUR CODE : KXCXIT

REF : OSA421(D)

QN/30OCT18/200/50P

## 雄琴溫泉



CATHAY PACIFIC

GV2

"Q" class, 2-7N

出發及完成入住日期：1/10/2018 - 31/3/2019

出票日期、旺季及轉乘其他航班附加費，請參閱網頁內相關國泰航空自悠行機票附加費表  
套票包括：來回大阪國泰航空經濟客位機票乙張 + 2晚大阪酒店住宿 + 1/2晚雄琴溫泉酒店住宿連早晚餐

**New Booking from 1/11**

### Ryokusuitei 綠水亭

<http://ryokusuitei.com/>

JR雄琴溫泉站乘酒店接送車前往(需自行與酒店聯絡)

綠水亭屬大型溫泉旅館，樓底高而寬敞的大堂已可以一望琵琶湖美景。  
除了一般客室外，更有設置露天風呂客室。



**包早晚餐**

\*預約時請通知，每組客人選擇需一致

早: 和定食或自助餐(不可指定，由酒店安排)

晚:

基本方案: 和會席

味覺方案: 近江牛STEAK付會席

2 PAX  
DBL @大阪

2 PAX  
TWN @大阪

3 PAX

4 PAX\*

2晚大阪+1晚綠水亭

(Biwa no Sumire)  
和室

5399

5699

5399

5599

2晚大阪+2晚綠水亭

(Biwa no Sumire)  
和室

6999

7299

6899

6899

\*4PAX: 大阪將安排入住2間TWIN

溫泉旅館入住附加費(每人每晚):

- 6-8/10, 13/10, 20/10, 27/10, 2/11, 4-9/11, 11-16/11, 18-22/11, 25-30/11, 23-26/12, 12/1, 19/1, 26/1, 2/2, 9-16/2, 23/2, 2/3, 9/3, 16/3, 20-31/3: \$450
- 3/11, 10/11, 17/11, 23-24/11, 1/12, 8/12, 15/12, 22/12, 4/1, 13/1: \$740
- 27/12-3/1, 5/1: \$940

房間提升入住附加費(每人每晚):

提升至Biwa no Kaze露天風呂付和室:

- 其他日期: \$420
- 6-8/10, 13/10, 20/10, 27/10, 2/11, 4-9/11, 11-16/11, 18-22/11, 25-30/11, 23-26/12, 12/1, 19/1, 26/1, 2/2, 9-16/2, 23/2, 2/3, 9/3, 16/3, 20-31/3: \$590
- 27/12-3/1, 5/1: \$840

提升至萬葉露天風呂付和室: \$650

- 其他日期: \$670
- 6-8/10, 13/10, 20/10, 27/10, 2/11, 4-9/11, 11-16/11, 18-22/11, 25-30/11, 23-26/12, 12/1, 19/1, 26/1, 2/2, 9-16/2, 23/2, 2/3, 9/3, 16/3, 20-31/3: \$840
- 27/12-3/1, 5/1: \$1020

晚餐內容提升:

由基本方案提升至味覺方案(每人每晚)(不適用"萬葉"房間): \$260




大阪入住附加費請參閱P.6

TOUR CODE: KXKXIT

REF: OSA421(E) QN/300CT18/200/50P



出發及完成入住日期：1/10/2018 - 31/3/2019

 出票日期、旺季及轉乘其他航班附加費，請參閱網頁內相關國泰航空自悠行機票附加費表  
套票包括：來回大阪國泰航空經濟客位機票乙張 + 2晚大阪酒店住宿 + 1/2晚雄琴溫泉酒店住宿連早晚餐

New Booking from 1/11

大阪市

The Bridge Shinsaibashi 

不包早餐

<http://bridge-h.co.jp/> 地下鐵心齋橋站步行約3分鐘

Extension Night	(DBL)\$1040	(TWN) \$1350	(TWN + X-BED) \$1670
-----------------	-------------	--------------	----------------------

 入住附加費 (每人每晚)：

- 1-5/10, 7-10/10, 2/11, 22-23/11, 25-30/11, 23/12, 30/12-2/1, 13/1, 1/2, 3-8/2, 10/2, 20/3, 24-29/3, 31/3及星期六: \$120

 轉換其他大阪酒店每人每晚可減:

\$460 (DBL)/ \$610 (TWN)/ \$510 (TWN+Extra Bed)

## 備註：

- [1] 以上價目以每位計算，乘坐國泰航空，Booking class “Q”，機票有效期2-7晚。最少2位成人同行，使用電子機票。
- [2] 所有已報名的客人必須同行，不可缺一，來回程日期及航班必須相同，  
另所有客人必須同時辦理登機手續及於同一個PNR BOOKING內訂位。
- [3] 小童佔半房或加床照成人價錢減\$600。
- [4] 日本假期：2018年: 8/10, 3/11, 23/11, 24/12。2019年: 1/1, 14/1, 11/2, 21/3。
- [5] Share Twin: 雙人床房 / Single: 單人房  
Semi Double: 房間面積比正式Share Twin/Double細小或相等於Single，並非正式大床  
SHARE TRIPLE / TWIN+EXTRA BED: 兩張床房加床。如要求(DOUBLE)加床或三張固定床，或須繳付附加費；  
而加床(Extra Bed)並非正式固定床，尺寸會比正式固定床為小，有機會安排是梳化床/拉床/摺床。
- [6] PNR須註明住宿酒店名稱 “OSI: CX GV2 Fare IN (Date) OUT (Date) at XXX Hotel!” must be shown in each booking made or changed.  
Subject to booking cancellation if “OSI” element not append in PNR.
- [7] 預約時需繳付全數。
- [8] 酒店自選項目(包括早餐, 晚餐等) 必須於訂房時一併訂購及佔床之客人方可享有以上自選價錢。

## 溫泉酒店注意事項

- [1] 部分溫泉酒店，小童(1歲以上)，須付入房費或照成人價錢計算，請向職員查詢。
- [2] 早餐及晚餐內容因應季節及當天食材而有可能作出變動。恕不另行通知。
- [3] 晚餐時間大多設定為晚上6時至8時。逾時不候，亦不設退款。請小心計劃行程及時間。
- [4] 每間酒店內的溫泉設施包括房間內的風呂, 公共大浴場, 露天風呂, 貸切風呂所使用的水並不一定含有溫泉泉水成份。敬請留意。

## 注意事項：

- [1] 所有價目及條款如有任何更改，恕不另行通知。
- [2] 此套票須受本公司「報名及責任細則」約束，詳情請瀏覽本公司網頁或向分行職員查詢。
- [3] 航班資料僅供參考，航空公司保留調動航班編號及時間之權利。
- [4] 刊登圖片只供參考。